

BUNUL ECONOM

REVISTĂ PENTRU AGRICULTURĂ, INDUSTRIE ȘI COMERCI.

ABONAMENTUL:

Pe an cor. 5; pe jumătate an cor. 250.
Pentru România 15 lei pe an.

INSERTIUNILE:

să socotesc după tariful, cu prețurile
cele mai moderate.

Abonamentele și inserțiunile să plătesc totdeauna înainte.

Preoțimea și poporul nostru.

Preoțimea e datoare să lumineze și îndrepteze cu povețe bune pe popor, și să-l îndrepteze în toate privințele, atât cultural-morale cât și economice. Aceasta să recere să o facă nu numai cu vorba ci și cu fapta. Pentru-ca să urmeze poporul povețelor și sfaturilor părintești, să recere, ca preoțimea noastră să aibă autoritatea și încrederea deplină înaintea poporului. Poporul numai atunci să va adresa precum s'a adresat și până acum, în toate lipsele sale, mai întâiu către preotul său, când acela va fi recunoscut de un adevărat părinte al său, precum a fost recunoscută preoțimea noastră și în trecut.

Când și unde este această armonie, între preot și popor, acolo este și binecuvântarea lui Dzeu.

E întrebare acum, că oare face-și atât preoțimea cât și poporul, datoria aceasta. »Nu i pădure fără uscături«, zice proverbul. Așa și între preoțime și poporeni să găsească și excepțiuni. Sunt și buni și răi, căci așa a fost totdeauna, dar' maioritatea preoțimei noastre, trebuie să o constatăm fără teamă de a fi desaprobați, este conștie de chemarea ei și în multe comune sunt preoți, cari cu trup și suflet sunt pentru poporul său dânduși toată silința să-l înainteze și ridice, la o stare mai bună, atât pe popor cât și comuna sa.

Dar' tot așa trebuie să constatăm de altă parte — cu durere — și răul cel mare, care n'a fost în timpurile trecute la popor și care s'a dezvoltat numai în timpul mai nou în șinul unora din poporeni și mai mult la inteligența noastră, la domnii noștri, cari nutresc o adevărată ură și desconziderare tocmai împotriva acelor preoți, cari își împlinesc conștientios datorința.

Dacă nu pot cârți împotriva ținutei demne a cutărui preot își iau refugiul la blosfemie, susținând că serviciul dzeesc este o comedie și vorbesc cu o răceală de toate așezămintele noastre religioase și strămoșești, și cu așa o desconsiderare și persiflare, ca și când acelea nu-s vrednice de altă cinste și luare în seamă. Preotul, de sine înțeles, este prea bine salarizat pentru astfel de servii și nu-și face datorința.

E drept că să află și între preoți, cari serviciul bisericesc îl judecă numai ca mijloc de existență și singuri nu cred ceea-ce propoveduesc, dar' aceștia nu sunt preoți sau păstori sufletești în înțelesul adevărat, ci numai spini în tagma preotească și nici nu să văd de cât în cazuri foarte rari.

Dacă domnii zic că nu-i păcat a nu merge la biserică și a nu crede în nimic și dacă zic, eă »mirul« este o comedie și cerșitorie, atunci ușor să poate cugeta la răul ce să va desvolta din astfel de proceduri, când poporul nostru neștiutor de carte și neluminat aude și vede astfel de porniri din partea oamenilor culți.

Urmarea nu poate fi alta, decât ca și poporul incult încetul cu încetul își perde dragostea de biserică și de preot, de cuviință și lege strămoșească.

Deci, să nu dea Dzeu, ca să mai fie între popor astfel de domni, cari umblă într'acolo, să desconsidere în rangul său de preot preoțimea noastră, căci prorocul Moise așa scrie: »Cine nu cinstește pe preot, mai bine să moară omul acela, dar' și altfel, vai și amar va fi de timpul acela, când poporul își va perde credința, temerea de Dumnezeu și de păcat, căci atunci toate temelile așezămintelor noastre să vor prăbuși.

Prin urmare, cel mai cuminte lucru este, a-și ținea de datorință fiecare român, mai ales acum, a înălța așezămintele bisericeii noastre și vaza și autoritatea preoților ei și a pretinde a fi la cea mai înaltă chemare a lor, a-i sprijini îndemnându se inteligența noastră la mai multă dragoste întru cercetarea bisericeii, întru îndemnarea poporului la fapte bune și frumoase, căci acestea singure ne pot folosi la mântuirea noastră din starea de care adese-ori siliți suntem a ne plânge.



Chiar în timpurile acestea grele ce străbatem, când toți țințesc la nimicirea ta, ar fi de dorit, să mai lăsăm și noi din ură și invidie; căci, să observă prea des setea aceea, de a să înălța pe sine cu nimicirea altora. Să observă prea des în societate, tendințe răutăcioase, cari nisuesc a te nimicii din simplul motiv, că nu-i convine cum ești, sau că nu te-ai închinat până la pământ înaintea lor. Ei nu să închină așa înaintea lui Dumnezeu, precum așteaptă ca subalteru-i să se închine lor. Indată ce n'ai făcut destul orgoliului lor de demon, ești perzecat până la nimicire totală.

Acesta este răul cel mai mare care ne stăpânește pe noi astăzi, și tu preotule care te nizești și îți dai silința să împlinești toate, conștientos, și să faci toate pentru binele obștesc, în loc să îți dea ajutor, să afi mulțumire, îți pune piedeci și obstacole, ca să-ți poată găsi vină și să te înfrângă; ba din potrivă, uni păcătoși au mai multă grație și considerare ca altul, care viața întreagă o jertfește pentru binele tuturor.

Și cu părere de rău trebuie să constatăm și aceea că unii din aceștia sunt sprijiniți și din partea aceloră, cari ar fi chemați a pune stavilă la astfel de porniri răutăcioase!

E de dorit deci, ca stările acestea să înceteze și în locul lor să se propovăduiască dreptatea și adevărul că dândui-se fiecăruia ce e al său și prețuindu-se fiecare după faptele și nisuința sa.

Un preot.

Soiul pomilor nostri.

Fiind tocmai timpul primăverii, când e mai potrivit de a sădi altoi de pomi deosebiți, credem a face un serviciu bun cetitorilor nostri dacă le vom înprospeta în memorie soiurile mai bune ale pomilor nostri.

Soiurile de mere.

I. În fruntea tuturor stau merele *patule*. Acestea să cultivă exclusiv numai la noi. Să presupune că ele sunt de origine pădurețe. E sigur că sunt foarte răbdurii. Merii pătuli cresc încet dar' trăesc sute de ani. Ei au crengel subțirele, dar' fiind vânjoasă nu să rup ușor. Să pot ținea

mult timp, până la Crăciun, îngrijite bine chiar și până la Paști. Sunt cam 6 soiuri. Cele mai bune sunt unele verzi, cari sunt foarte gustoasă; apoi unele roșii în cantitate mai mare, altele numai cu pete roșii etc. Și unele și altele întrunesc calități minunate. — Merele acestea sunt căutate de-o parte pentru că pomii aceștia sunt foarte răbdurii, iar lucru de căpetenie e că poamele sunt foarte gustoasă. Să transporte în toate părțile, apoi sunt foarte prezentabile. Ele cresc numai în Ardeal.

II. Al doilea soi sunt: *Parmen aurii* mere de primul rang. Pomii să disting prin aceea că și întind crengile în sus și rodesc de vreme, cam la 2 ani. E drept, să prăpădesc curând. La floare sunt înguste; au o dungă particulară și sunt scobite. Miezul e galben. Apoi au însușirea că sunt foarte prezentabile, mai prezentabile ca cele patule și nu fac pete. Dacă să putrăzește o parte cealaltă rămâne nevătămată. Și cele mici și cele mari sunt foarte bune.

III. Niște mere vestite, cari să găsească în Bînat, sunt merele *siculare*, cari să fac în locuri calde.

IV. *Rambour de Paris* (Ranette de Paris). Rodesc de minune, bune la gust, să păstrează până la Rusalii și nu capătă pete, vermi etc.

V. *Impăratul Alexandru* încă e foarte vestit. Să coc pe la finea lui August, dar' să fac puține și să strică curând.

VI. *Bismarck* sunt niște mere foarte mari, dar' să fac puține și nu sunt prea bune de mâncat.

VII. *Renette de Orleans* să țin bine. Sunt răspândite în toată Europa. În lăuntru miezul e verziu și sunt foarte bune și gustoasă. Pomii să lărgesc grozav în crengi, dar' să fac puține.

VIII. *Calvile albe*, acestea sunt cele mai delicioase din câte mere există pe lume, au un gust briliant. Aceștia din punct de vedere al calității sunt cu mult superioase celor patule. Pe la noi nu să fac. Ele să desfac ca și prunele când sunt coapte. Sunt de iarnă și de vară.

IX. *Mere de Steling* (oraș în nordul Germaniei) cari sunt lățite în toată Europa. În lăuntru miezul e verziu, după patule sunt cele mai gustoasă. Să fac mari. O singură scădere că să fac puține.

Soiurile de pere.

Perele ca și merele sunt de multe categorii. Multele soiuri de pere să împart în mai multe grupe.

I. Cele mai însămnate sunt grupa de pere untoasă. De acest fel sunt vre-o 50 de soiuri. Unele mai mari, unele mai mici. Cele mai recomandabile sunt *Untoasele de Deil*. Ele să fac mari, multe, dar' cer condițiuni mai favorabile. Apoi *pere untoasă Dechant*, apoi *untoasă Napoleon*. Aceste sunt excelente.

II. *Perele pergamute* în limba cultă *Bergamotte*, apoi *Frumoasa Angevisie*, foarte mai și bune, dar' cer împrejurări favorabile.

Incât pentru *perseci* după soiuri e greu să te orientezi, căci în fiecare an apar soiuri nouă. Americanii sunt cei dintâiu, cari au adus *persecile* americane. Acestea sunt dulci și economicește să deosebesc de altele, prin aceea, că în Iulie sunt coapte. Ele sunt foarte recomandabile.

Prune de Bistrița, italiene, napolitane și Renglot.

Dintre *cereșe* sunt *presodele* și mai cu seamă: *presodele Hortensia*.

Dintre *nuci* cele mai bune sunt nucile de *Hârtie*, apoi cele de *Șibișel*.

Albinăria (apicultura).

Scosul stupilor din locul de ernat, și îngrijirea lor.

Vechii crescători de albine, aveau obiceiul că puneau stupii la ernat pe la jumătatea lui Octomvrie, iar primăvara nu-i dă afară mai nainte de 9 Martie (40 de mucenici) ori cum ar fi fost timpul. — Ori cum s'ar fi arătat timpul de frumos, nu voiau a-și schimba învățăturile moștenite dela moși-strămoșii lor.

Ernatul albinelor deși să făcea în bordee rău construite unde nu era aer curat și numai sfoiag peste tot, totuși nimenea nu vrea să știe de suferințele atâtor zeci ori sute de mii, și chiar mai multe milioane de suflete!

Apicultura rațională are alte drumuri, ea nu mai ține

samă de cele petrecute, și caută a îndeplini cât să poate de neîntârziat dorințele și cerințele albinelor, considerând că în timpurile trecute *iarna era pentru albine un mare chin în loc de repaos* cum ar fi trebuit, sau cum am putea zice ca o carceră pentru un făcător de rele — Acest an însă cu toată bunăvoința noastră și cu toată părerea de rău îmi pare că tot cam așa vom face, cu datul afară deși ernatul să face în condițiuni cu totul deosebite.

În decursul a 6—7 ani de când mă ocup mai mult cu îngrijirea albinelor s'a întâmplat erii mai blânde, și mai în toți anii vedeam albinele aducând poleu dela 10 Februarie (din flori de alun, anin, corn, etc.) și din ce în ce mai mult.

Acuma fiind timpul mai stabilit, și mergând spre încălzire vom proceda fără întârziere a da stupii afară dacă ei nu au ernat pe locul lor în stupină sistematică, și îi vom așeza provizor pe un loc, ce'l vom avea mai călduros (lângă un gard sau zid) unde bate soarele mai mult; pe acel loc trebuie să'l curățim de zăpadă și să'l presărăm cu pae.

Scosul stupilor dela locul de ernat, să se facă cu cea mai mare grijă, de ar fi cu puțință nici să nu simță albinele că să mișcă; cel mai bun mijloc este de a lega stupul cu o frânghie de toarte, sau de nu are să ia de pe sub fund, și să se ducă pe un par de doi oameni. — Ori ce mică lovitură, sau sdruncinare, ne aduce pagubi mari, căci ori să bolnăvesc albinele de diarie de nu e de tot bine afară, ca ele să poată sbura pentru curățire, ori prin mișcarea fagurilor să storcesc câteva albine. — Este bine ca datul stupilor afară să se facă pe timp bun.

Îndată-ce s'au dat afară un număr de stupi, să începe vizitarea și curățirea lor în mod mai amănunțit ca în timpul eriei, și iată cum: să deschide stupul și să scot din el pe rând, și ușor toți fagurii, să așază în fața stupilor sau alături unde este mai cald, și unde am așternut mai întâiu o bucată de rogojină sau o cârpă mai groasă peste care punem un ziar vechi; ramele sau cadrele cu faguri să așază cam despărțite una de alta, ca căldura să poată mai lesne pătrunde la albine, după aceea să mătură toate albinele moarte din stup, să șterge cu o cârpă toată apa de pe pereți, și să curăță sfoiagul de pe unde să formase,

după cum să întâmplă la unii stupi. — Să așeze la loc fagurii cu albine, curățindu-i și pe ei de albinele moarte, dacă au, și de altele, iar de este vre-unul infect să lasă afară pentru topit.

La această vizită să notează starea în care l'am găsit adecă: *are regină, are ouă, larve, ori pui acoperiți*, populație bună, potrivită, ori slabă; mierea are în deajuns, sau cam puțină, ori are și de trecut. — Toate acestea trebuie notate la stup, cum și în carnet ca să ce știe în tot timpul de unde avem de luat miere, sau albine, și pe care trebuie să-i ajutăm, sau să-i întărim în populație.

Este foarte adevărat, că stupii dați afară din vreme când încă mai avem zăpadă, și în timpul inspecției ce le facem mai pierd câte puține albine, căci din neștiință să pun pe zăpadă și mor, însă marele serviciu, ce le facem cu curățirea aerisarea și ușurarea albinelor prin sbor, este de un folos neprețuit. — Perinile sau hârțile ce au fost puse de asupra blânițelor de pe ramurile cu faguri, nu să înlătură până în luna Mai.

Ilie Dumitrana,

*Apicultorul celei mai mari stupării raționale
din Oltenia-România, Malu-mare, Doljii.*

Despre hrana bucatelor și nutrețurilor.

Sistemul rotațiunei.

Bucatele și nutrețurile au lipsă de hrană, întocmai cum are și omul.

Sunt vre-o 7—8 feluri de țării în pământ, din cari dacă lipsește una sau două, nu le merge bine bucatelor și nutrețurilor. Spre pildă, dacă lipsește varul sau fosforul nu-i bine. De aici urmează că e folositor să știm din ce părți e construit pământul, pentru că de îi lipsește vre-un mineral să-l putem da pe cale meșteșugită.

Pentru aceea sunt în țeară stațiuni, locuri unde să caută și să afle ce fel de hrană este în cutare pământ și la ce fel de bucate să întrebuițează, sau ce poți sămăna în cutare pământ ca să-ți aducă roduri bune. Astfel de locuri sunt orașele: Budapesta, Magyarovár etc. și nu ai de cât să duci un chgr. de pământ să-l cerceteze, adecă să-i facă analiza, zicând în limba oamenilor învățați.

În deosebitele pământuri să află tot atât de felurite tărui, dar' un lucru e știut că plantele sămănate să pot hrăni cu tăruiile acelea numai în stare fluidă sau apătoasă, când să pot topi cu ușurință.

De aceea e bine a să lăsa ogor, căci în urma ploii, materiile și tăruiile hrănitore să topesc — să pregătesc și când sămănăm plantele le au gata.

Cu cât sămănăm pământul într'una în fiecare an cu atât e lipsă a gunoi cât mai des.

Unele plante cer mult var, ca păstăioasele, trifoiul și lucerna. Morcovii, vița de vie cere mult caliu și natriu, tot asemenea și cucuruzul, spicoasele cer mult fosfor. Deci dacă punem grâu mai de multe ori să gată fosforul și grâul nu să mai face. E bine să sameni după grâu cucuruz și bostănoase. Aceleași plante în același pământ nu rodește la un feliu. De aceea sa'u întrodus anumite planuri — sisteme de cultivare.

I. În țările unde să ocupă oamenii cu păstoritul — cutreiră din loc în loc, acolo nu seamănă și nu recoltează.

II. În alte locuri seamănă și al doilea an lasă de pășune, ogor.

III. Într'altele să însoțesc în trei câmpuri. I. spicoase, II. cucuruz și III. cu ogor.

Unde pământul e comasat acolo să cultivă tot. Așa s'a întrodus sistemul de Rotațiune sau asolament.

Să zicem că avem 10 jugh. pământ, cultivarea lui după sistemul de Rotațiune ne dă următoarea schiță:

Anul I. 2 jugh.	Cucuruz	Grâu	Trifoi cu ovăs	Măzărui	Trifoi
Anul II. 2 jugh.	Trifoi cu ovăs	Cucuruz	Trifoi	Grâu	Trifoi
Anul III. 2 jugh.	Trifoi	Trifoi cu orăs	Trifoi	Cucuruz	Grâu
Anul IV. 2 jugh.	Trifoi	Trifoi	Grâu	Trifoi cu ovăs	Cucuruz
Anul V. 2 jugh.	Grâu	Trifoi	Cucuruz	Trifoi	Trifoi cu ovăs

Văruirea pomilor.

Dacă văruim pomii, avem două foloase: pomul va fi scutit de urmările păgubitoare ale gerului, 2) să vor stârpi și insectele.

Să vedem aceste foloase de aproape:

Primăvara în unele zile, soarele pripește foarte tare, iar culoarea neagră a cojii atrage cu multă putere razele calde ale soarelui și în urma căldurii atât trunchiul cât și coaja să întind.

Peste noapte, venind iarăș frig, coaja să răcește, strângându-se pe trunchiu, care însă nu să strânge. Urmarea este că coaja creapă. Prin crepăturile cojii intră frigul și ploaia, iar pomul să vatămă.

Dacă însă văruim coaja pomului, culoarea albă a varului respinge razele soarelui, adică nu primește așa ușor căldura și cu pomul nostru nu să întâmplă pagubele de mai sus. Varul să fie însă curat, alb, nu amestecat cu alte materii de altă culoare.

A doua însușire a vârului de pe pom este aceea că ucide-să insectele cu ouăle și cu larvele lor așezate în coajă. Și ca aceasta să aibă mai mare efect, e bine să amestecăm varul cu ceva peatră vântată de care va pieri ori ce vietate ce s'ar afla pe pom.

De asemenea ar fi foarte bine dacă, afară de trunchiu, s'ar vârui cu var și crengile mai apropiate. Aceasta să poate face mai ușor prin stropirea acelor crengi de jos în sus.

Mai e nevoie să amintim că văruirea să se facă de două ori pe an, adică primăvara, înainte de a da frunzele și toamna după căderea frunzelor. (•Albina•).

CORESPONDENȚĂ

Dela concertul din Brașov.

Dumineca de 25 Februarie st. v. a. c. a fost pentru toți aceia cari au luat parte la concertul aranjat din partea membrilor corului »Acordul« — o zi de distracție și de învățătură. Concertul s'a ținut în încăpătoarea sală dela »Re-

duta Orășenească». În programul bogat al cântărilor au fost luate și 2 piese teatrale, bine alese și cu succes jucate.

Încă înainte de oara 7 seara începea a veni lumea valuri-valuri spre sala dela »Redută«, când abia pe la oara 8 s'a putut începe programul. La ridicarea cortinei apar pe bină coriștii în număr de 28, bine ajustați, formând un semicerc frumos, care făcea plăcere ochiului. Cântările »Trei colori« și »Un regret« au fost primele, executate cu mult sentiment, la finea cărora publicul a răsplătit cu călduroase aplause pe dirigentul.

În firul programului au urmat cântările »Seara« și »Pribeagul«, a căror executare a întrecut pe cele amintite în punctul dintâiu. Aplause viforoase. Să face o mică pauză. Era la rând a să preda piesa »Greva ferarilor«, când după un interval de 10 minute apare pe scenă un ferar, care era tras la judecată, fiind că îndemnase pe muncitorii ferari a să pune în grevă. Piesa a fost predată din partea dlui *Nicu Danielopol*, absolvent al conservatorului din București, forța artistică și-o concentra mai cu seamă în scenele unde să plângea de miseria familiei sale.

După acestea corul urcă bina delectându-ne frumos cu »Cântecul Marinarilor« și »Foaie verde foaie lată«, aceasta de pe urmă la nesfârșitele aplause din partea publicului a trebuit a să repeta. Dar' ce să mai zic acum despre cele ce au urmat. Dl dirigent cu obicînuitu-i tact mai execută încă două bucăți: »Răsunetul Ardealului« al măestrului Vidu și »Vivandiera« a neîntrecutului Dima. Dl Șofioniu Roșca în cântarea solo, ne-a arătat, că dispune de o voce de tenor dulce și atrăgătoare, ear' cea din urmă executată cu un succes desăvârșit a trebuit a să bissa. Ultimul punct la format teatrul »Un păhâr cu apă« de Labiche. Rolurile au fost puse în mâni sigure. D-șoara *Voina* (Clara) în rolul camerierei și d-șoara *M. Russu* (doamna de Montebey, văduvă) au fost neîntrecute în predarea rolurilor avute. Rolul avocatului — de provincie (dl *Coqueron*) a fost susținut și interpretat cu multă pricepere artistică de dl *Nicu Danielopol*. Vocea-i acomodată, gesturile potrivite, mișcările vioaie, erau dovada că avem înaintea noastră un actor nu de toate zilele. Cu deosebire în scena unde făcea declarația de amor d-nei văduve — ne înfățișa pe artistul con-

sumat. Notez aici, că corurile au fost dirijate de dl învățător *N. Oancea* jun., care prin bogatele-i cunoștințe musicale ce le posedă a câștigat simpatia tuturor. Producțiunea, prin prețiosul concurs dat de dl *Danielopol*, a avut un colorit deosebit.

Partea literară — programul — s'a terminat pe la ora 10 și un sfert din noapte, când au început a să așeza cu mic cu mare pe la mesele din salele laterale ale aceluiaș edificiu, nelipsind nici aici voia bună și cântările. S'au ridicat și 2 toaste. Încă nu bătuse ora 12, când s'a început jocul cu o horă mare românească. N'a lipsit nici înveselitoarea *Arteleană*, sburdalnica *Sârbă*, cochetul *Cuadrille*, iar' în valurile liniștite — ce le făceau prin atmosfera parfumată a sălii ale maiestrosului *Vals*, — dansatorii cutreerău lumi feerice în gândurile lor. Venitul material — după cum am fost informat — încă a fost pe deplin mulțămitor. — La anul cu bine!

N. Hamsea.

Știri de tot felul.

Banca „Albina“ din Sibiu își mărește capitalul social la suma de 2,400.000 coroane. Pentru scopuri culturale și de binefacere va da anul acesta 16.000 coroane.

Avis! Am onoare a aduce la cunoștință onoratului public, că »Atelierul« de țesături și cusături a »Reuniunii femeilor române din comitatul Hunedoarei« în Orăștie, s'a deschis. — În »Atelier« să primesc comande și să pregătesc următorii articoli de industrie de casă: costume, plăci pentru bluze și cămeși de noapte pentru bărbați, surtucuri pentru copii, jileuri cu cusături pentru domni, garnituri de fețe de masă pentru cafea și ceai, covore, perdele, ștergare, mici obiecte practice ca fugătoare tablete, acoperitoare de pâne, de credenț și tot felul de țesături pentru menaj ca ciarciațuri de pânză, măsurătoare, ștergare de pâne, de tăiere, pocale și alte obiecte țesute și cusute. — Modele să pot alege la »Atelier«, unde conducătoarea dșoara *Tiberia P. Barcianu* va servi cu deslușirile necesare. Comandele să fac la subscrisa. Orăștie la 15 Martie 1907. *Victoria Dr. Erdély*, directoară.

Invitare. Baronul Chappon Samu mǎestru de scrimǎ premiat cu cununǎ de aur și matador, și invǎțaceii sǎi arangeazǎ în 23 Martie 1907 seara la 7^{1/2} oare în Sala cea mare a Hotelului »Transsilvania« din Orǎștie *Academie de scrimǎ* împreunatǎ cu scrimǎ de dame, concurs de mǎestru și petrecere de dans la care vǎ invirǎ cu toatǎ stima Comitetul arangeator. Taxa de intrare: Loge 10 cor. Locul I. 3 cor. Locul II. 2 cor. Parterie 1 cor. Bilete sǎ pǒt procura la Dnii Schuster Vilmos și Fülöp György, în sala de scrimǎ și seara la cassǎ. O parte a venitului curat e destinat pentru sǎracii din loc.

Publicul econom ușor poate fi sedus în anul acesta prin sǎmânța de napi ce sǎ transferǎ sub numirea generalǎ plombat (din Bisenz de morava, cu deosebire. Dupǎ informațiunile ce le avem, plombele sunt provǎzute cu inscripția »Originalzüchtung Quedlinburg« sau »Original Norddeutsche Saat«, firește fǎrǎ de a numi pe cultivǎtor, pentru-cǎ a tipǎri un nume fals este delict ce sǎ urmǎrește pe cale criminalǎ. Economitul nici odatǎ nu poate ști ce fel de sǎmânțǎ a cumpǎrat sub numirea plombatǎ fǎrǎ nume și îndreptatǎ spre seducerea publicului. Cu ocaziunea aceasta amintim cǎ tocmai zilele trecute a fost comunicat despre alegerea deosebitǎ a napilor lǎsați pentru producerea sǎmânței de napi de nutreț și însǎmnǎtatea înpregnǎrei lor. — Chiar acum sǎ pronunțǎ pe acest teren recunoscutul profesor din Magyar-Óvár, George Linhart, care în foaia »Köztelek« rǎspunde la o întrebare așǎ: »Sǎmânța de napi înpregnatǎ, cu a cǎrui vǎnzare sǎ ocupǎ în țara noastrǎ de mult bine cunoscuta și renumita firmǎ din Bpesta *Mauthner Odón*, sǎ bucurǎ de bunul ei nume pentru-cǎ sǎmânța aceasta, rǎsare repede și la feliu și plantele de napi sǎ desvoaltǎ mai iute și mai cu putere, — aceasta este o împrejurare atǎt de lǎmuritǎ de nu sǎ mai poate contesta«. Economii practici și destoinici deja o știu aceasta foarte bine.

Catastrofa dela Toulon. În 14 Martie pe vaporul »Iena«, unul din cele mai mari vapoare de rǎsboiu franceze, s'a întǎmplat o explozie de pulbere, cǎreia au cǎzut victimǎ peste 100 marinari francezi, între cari și mai mulți ofițeri. Explozia a fost resimțitǎ și în oraș. Mai

multe edificii s'au ales cu spărturi, iar unii dintre locuitori au fost răniți. Din cauza focului de pe vaporul »Iena« s'a aprins și un alt vapor din port. Focul însă a fost stins la timp. O granată de pe »Iena« a ajuns până în curtea Arsenalului și a ucis pe mai mulți oameni.

Cutremur de pământ. În Ciacova, comitatul Timiș, s'a simțit Duminecă în 10 Martie la orele 10 seara un cutremur de pământ care e durat patru secunde. Sguduitura n'a fost tocmai puternică.

Trenuri înzăpezite în România. Direcțiunea generală a C. F. R. comunică, că din cauza viscolului, care bântue în toată țara, au fost înzăpezite următoarele linii: București—Constanța, București—Călărași și Buc.—Slobozia.

Inchiderea crîșmelor. Comuna Gelence din Săcuime a hotărât ca crîșmele să fie închise Dumineca ziua întreagă. Tot asemenea hotărâre a luat și reprezentanța comunei Brețcu. Eată nește pilde bune de prmat.

O femeie care și-a omorât copilul și apoi s'a sinucis. S'a întâmplat în Szatmár-Németi. Femeea unui biét muncitor, care a plecat înainte cu doi ani la America, a dat în dragoste cu un flăcău pe care l iubea mult încă înainte de ce s'ar fi măritat, uitându și de datoriile ei conjugale. Dragostea ei n'a rămas fără rod. Când i s'a născut copilul, de spaimă și rușine l'a omorât gândind că nimeni n'o să știe nimic. De toate aceste însă știa soacra femeii care a anunțat cazul poliției. Când poliția a pornit să și facă datoria, păcătoasa de femeie a luat-o la fugă și s'a aruncat în Someș, unde s'a înecat. (*»Pop. Rom.«*)

Luptă între greviști și jandarmi. Din Belgrad s'a anunță că o sută cizeci de țărani sârbi, voind să pătrundă în fabrica de zahar pentru a relua lucrul, au fost primiți cu focuri de revolver de cătră garzi și de cătră greviști. Intervenind jandarmeria, a urmat o luptă; trei lucrători au fost uciși, iar cinci au fost răniți. Agitația greviștilor dela fabricile de zahar, s'a întins și în oraș. Mai multe mii de persoane, mai ales lucrători au organizat o procesiune, în care au purtat pe sus corpurile celor omorâți de gendarmi. Au avut loc foarte dese ciocniri între soldați și între greviști.

Ceea-oe e gustos la luat, este cu mult mai folositor orgaoizmului, decât bucata grețoasă precum diferilele medicamente. *Emulsiunea lui Scott*, acest preparat e bun, ușor de mistuit pe care și copiii cu deosebit neșaiju îl poftesc. Să poate căpăta în toate farmaciile.

Nenorocire în pădure. »Rev. Bistr.« i-să scrie din Feldru următoarele: Feciorul de 18 ani a văduvei Rodovica lui Idochim Sangeorzan, cu numele Vasile, fiind ca servitor la oi mai departe pe hotarul comunei, Sâmbătă în 9 Martie a mers în pădure, a tăiat un arbore, acela a căzut pe al doilea, care rupându-să a căzut pe el și l-a omorât. Oamenii, cari mai erau cu oile în vecinătate, văzându-i Sâmbătă vitele numai singure, au cugetat, că Vasile s'a dus în povești le careva prietin și văzând că nu mai vine, au căutat ei și de oile lui. Duminecă văzând, că tot nu mai vine, au dat cu socoteală, că trebuie să se fi întâmplat ceva și aducându-și aminte, că Sâmbătă a mers în pădure, l'au căutat și acolo l'au și aflat mort cu fața în jos sub arbori, în zăpadă la afunzime de aproape 1 metru.

A pățit-o. »Foaia Pop.« scrie că la târgul de țară de acum din Cluj s'a întâmplat următoarele: Un pungaș cunoscut, cu numele Rézmüves, a văzut că badea Vasilie Stera din Baci are la sine bani. L'a înșelat în o crișmă și l'a îmbătat bine. Sfera s'a culcat în grajdul crișmei. Asta o aștepta hoțul. S'a furișat la el și ia furat bughilarul cu 300 de cor. Sfera însă s'a deșteptat și a făcut larmă. Atunci oamenii au prins pe Rézmüves și au început a-l îmblăti cu ciomagele. Rézmüves în strâmtoare a aruncat bughilarul între oameni, dar' prin aceasta n'a scăpat de bătaie. Abia poliția l-a scăpat și l-a dus la răcoare. Sfera și-a căpătat apoi banii.

Redactor responsabil: GEORGE SUCIU.

Sămânță Soia

de prima calitate, să
află de vânzare vre-o
30 kilograme numai cu
1 coroană kilogramul.

Cumpărătorii să se adreseze la admin. acestei reviste.

Pentru ce

Emulziunea lui Scott este preferata unturii de pește obicnute, fiindcă untura de pește cauzează greutăți de mistuire, și organismul numai o parte mică din untura de pește absoarbe. Emulziunea lui Scott descompune untura în picăturile cele mai fine, așa că și stomacul cel mai slăbit în forma aceasta o poate ușor mistui. În urma aceasta contribuie mult la nutrire. (594) 21-28



Semnul de garanță pentru veritabila Emulziune a lui Scott e pescarul cu o știucă pe spate.

EMULSIUNEA lui SCOTT

Să capătă în toate farmaciile.

Prețul sticlei originale 2 cor. 50 fil.

TUSEA!

(597) Cine nu vrea s'o ia în samă păcătuște contra sănătății proprii 17-24

Caramellele lui Kaiser

cu marca de scutire, 3 brazii, sunt încercate și recomandate de toți medicii ca mijloc contra tusei, răgușelei, catarhului, flegmei și a catarhului cronic de grumazi.

5120 atestate dovedesc împlinirea celor promise.

Pachetul de 20 și 40 bani să capătă la farmacia:

IOSEF GRAFFIUS

ORĂȘTIE (Szászváros).

Fasole gigantică Americană, care face teci (păstăi) de aproape un metru, foarte plăcută gătită teci verzi, n'are ațe și ferbe îndată, **VINDE** proprietatea MALU-MARE, Doljiu (România), cu 25 bani o teacă originală din cultura anului 1906. Cine ia mai mult de 4 păstăi să dau cu 20 bani una. — **BOABE** să vând cu 25 bani 30 boabe, 40 bani 60 boabe, 70 bani 120 boabe, 1 leu și 50 bani 270 boabe, sau 2 lei 500 boabe.

Soia galbenă, foarte bună de întrebuințat la cafea, pâne, mămăligă, cozonaci, prăjituri etc., 80 bani chilogramul sau 70 lei 100 chilogramme, sau 600 lei una mie de chilogramme.

Transportul cade în sarcina cumpărătorului.

Cererile să se adreseze dlui **ILIE DUMITRANA**, apicultor

MALU-MARE, Doljiu (România), care va trimite îndată sămânța cerută și în mod cinstit.

VLĂSTARE PENTRU GARD VIU GLEDITSCHIA.

Să desvoaltă repede în ori-ce soi de pământ, des, cu ghimpii săi ascuțiți să împotrivesc omului ca și animalelor, trăește 70—80 ani, să poate cultiva așa de îndesat încât nu poate străbate nici pui de găină, porcei etc., aceasta este cea mai ieftină îngrăditură ce trăește un veac și e nestrăbătută. Are însușirea bună de a să sădi până la jumătatea lunii Maiu cu rezultat foarte bun, pentru-că sadurile să păstrează în pivnița de gheață. Una miie de bucăți costă 12 coroane, plantate în regulă ajung la o îngrăditură de 50 metri. Dau îndrumări îpărite despre modalitatea de sădit și administrat cu icoane la fiecare comandă. Cui nu-i convine gardul viu, îi transport **pânză de drot**, cea mai perfectă fabricațiune și ieftin, 100, 150 și 200 cmetr. lățime.



Loza de struguri este cea mai frumoasă decorație pentru ori-ce casă, o colecție de 8 soiuri 20 de buciumi, un bucium produce 200—300 ciucuri.

Altoi de vie pentru a sădi table întregi sau pentru a face întregirile de lipsă, 60 de soiuri de cel mai bine ales vin de desert, exemplare perfecte și soiuri curate cu rădăcini bogate și cu ochluri depline.

Delaware nuele simple toată bucata să prinde, numai acela este mai nobil soi din care eu în decurs de 18 ani am plantat 40 jug., produce 35 hectare de vin la jugăr, vinul e dulce, tare, nu are lipsă a să altol nici a să stropi, și pentru manuire nu să recere nici o știință, din această cauză are mulți inimici între viierii de știință.

Deslușiri mai multe și CATALOGUL ILSTRAT cu un conținut practic și bogat dă gratuit și franco:

NAGY GÁBOR, mare proprietar de vii, Nagy-Kágya.

(20)

Correspondență în toate limbile.

1-3

„MAGYAR OTTHON“

Penzion de primul rang, pentru familii, voiagiuri de nuntă și pentru domni privați. — Odăi aranjate elegant cu intrare separată. — Paturi de aramă, băi, lift. — Prețuri foarte moderate!

Budapest, VIII., Főherceg Sándor-utca 30.